

commission du codex alimentarius



ORGANISATION DES NATIONS
UNIES POUR L'ALIMENTATION
ET L'AGRICULTURE

ORGANISATION
MONDIALE
DE LA SANTÉ



BUREAU CONJOINT: Viale delle Terme di Caracalla 00153 ROME Tél: +39 06 57051 www.codexalimentarius.net Email: codex@fao.org Facsimile: 39 06 5705 4593

Point 15 de l'ordre du jour

PROGRAMME MIXTE FAO/OMS SUR LES NORMES ALIMENTAIRES

COMMISSION DU CODEX ALIMENTARIUS

Trente-deuxième session

Siège de la FAO, Rome (Italie), 29 juin – 4 juillet 2009

AUTRES QUESTIONS ÉMANANT DE LA FAO ET DE L'OMS (RENFORCEMENT DES CAPACITÉS)

(préparé par la FAO et l'OMS)

Introduction

1. L'année passée, diverses initiatives ont été lancées ou poursuivies par la FAO et l'OMS, en collaboration avec les organisations et institutions partenaires concernées, en vue de renforcer:

- les rôles respectifs des secteurs de l'agriculture et de la santé dans l'assurance de la qualité et de la sécurité sanitaire des approvisionnements alimentaires,
- la coopération et la collaboration entre ces deux organisations et avec d'autres partenaires dans le domaine de la sécurité sanitaire et de la qualité des aliments; et
- les capacités des pays en développement membres dans le domaine de l'assurance de la sécurité sanitaire et de la qualité des aliments, et leur participation effective aux travaux du Codex.

On trouvera ci-après des renseignements concernant les principales activités de la FAO et de l'OMS visant à renforcer les capacités dans le domaine de la sécurité sanitaire et de la qualité des aliments au niveau mondial, pendant la période de référence. Les activités régionales et nationales de chaque région sont illustrées dans les annexes 1 à 6 ci-jointes.

ASSISTANCE TECHNIQUE - APERÇU

2. La FAO et l'OMS mènent actuellement un programme d'activités et de projets d'assistance technique aux niveaux national, régional et international, dans des domaines comme le renforcement des systèmes de contrôle des aliments, la formation de fonctionnaires chargés du contrôle des aliments et de personnel technique (responsables du contrôle des aliments, inspecteurs et analystes des produits alimentaires), le renforcement des capacités de contrôle des aliments en laboratoire, l'application de l'analyse des risques, l'évaluation des risques microbiologiques dans les aliments, l'aide à la création de comités nationaux du Codex, les avis en matière de politiques et la mise en place de cadres réglementaires. On trouvera des renseignements supplémentaires à l'adresse: www.fao.org/ag/agn/agns. Les activités d'assistance technique de la FAO et de l'OMS sont menées à l'appui du Plan stratégique 2008-2013 du Codex, en particulier des activités 1.7, 2.6 et 5.4.

MATÉRIEL D'APPUI AU RENFORCEMENT DES CAPACITÉS

3. La FAO et l'OMS ont également entrepris d'élaborer divers manuels, directives et matériels didactiques susceptibles d'apporter une contribution utile au renforcement des capacités. Ces documents présentent un intérêt particulier pour les responsables des politiques chargés de renforcer les programmes de contrôle des aliments. Ils sont le fruit d'un travail en commun, à l'exception de quelques-uns dont la préparation est intervenue dans le cadre de projets de terrain spécifiques, mis en œuvre soit par la FAO soit par l'OMS. On trouvera ci-après des informations concernant certaines des publications les plus récentes. D'autres publications pertinentes sont indiquées dans l'annexe 7 du présent document.

- Le guide intitulé « Les bonnes pratiques d'hygiène dans la préparation et la vente des aliments de rue en Afrique – Outils pour la formation » a été publié en français; la version anglaise est en préparation.
- Le guide intitulé « Analyse des risques relatifs à la sécurité sanitaire des aliments: guide à l'usage des autorités nationales responsables de la sécurité sanitaire des aliments » a été publié en français et en espagnol. Un CD-ROM accompagnant ce manuel et contenant un diaporama destiné à la formation, du matériel didactique connexe de la FAO et des études de cas sur l'analyse des risques, est en cours de finalisation.
- La FAO a commencé à travailler sur un module de ressources techniques sur CD-ROM en matière d'hygiène et d'assurance qualité des aliments. Il est destiné notamment aux organisations gouvernementales et non gouvernementales qui fournissent de la formation et d'autres appuis techniques aux petites et moyennes entreprises sur des programmes d'hygiène et d'assurance qualité des aliments.
- La rédaction des « Orientations FAO/OMS à l'usage des gouvernements concernant l'application du HACCP dans les petites entreprises moins développées du secteur alimentaire » est maintenant terminée. Ce document, qui existe en version anglaise, espagnole et française, et dont la traduction en chinois est en cours, peut être consulté aux adresses ci-après: http://www.fao.org/ag/agn/food/quality_haccp_en.stm et www.who.int/foodsafety/publications/fs_management/haccp_sidbs/en/index.html.
- La FAO a préparé un module type de formation pour aider les pays à mettre en œuvre les textes applicables du Codex en matière d'évaluation de la sécurité sanitaire des aliments dérivés des plantes à ADN recombiné. Ce module intitulé « Évaluation de la sécurité sanitaire des aliments génétiquement modifiés: outils à l'intention des formateurs » contient des exemples à la fois théoriques et pratiques d'évaluation des risques associés aux produits alimentaires issus des biotechnologies modernes, et un guide de formation à l'intention des responsables de la sécurité sanitaire des aliments. L'exemplaire anticipé est disponible et la publication qui contient un CD de matériel didactique, est prévue pour l'été 2009.
- La FAO a publié un manuel intitulé « Risk-Based Food Inspection Manual », qui présente une approche de l'inspection fondée sur les risques et des procédures pour les opérations de production primaire et les établissements de transformation des aliments. Ce manuel est actuellement publié en anglais et en espagnol, tandis que la version française sera bientôt disponible. Dans le cadre de cet effort, un document intitulé « Guidelines for Risk-Based Fish Inspection » et contenant des informations techniques à l'appui des systèmes d'inspection du poisson, a été publié en anglais à la fin 2008. Les versions française et espagnole sont en préparation.
- L'OMS/AFRO a préparé un manuel de formation sur l'analyse des risques pour la sécurité sanitaire des aliments. La version anglaise est sur le point de paraître et sera traduite en français et en portugais dès que possible.
- La FAO publiera cette année un ouvrage sur l'étiquetage des denrées alimentaires, en collaboration avec Woodhead Publishers (Royaume-Uni). Des chapitres sont consacrés à des considérations juridiques internationales, au Codex, à l'étiquetage nutritionnel, aux allergies et à l'étiquetage alimentaire, à l'étiquetage environnemental et social, à l'étiquetage des aliments biologiques, à l'étiquetage écologique et les pêches sauvages, à l'étiquetage d'identification et d'origine

géographique, et à l'étiquetage des aliments génétiquement modifiés/transgéniques.

- La FAO et l'OMS préparent des directives pour les interventions d'urgence liées à la sécurité sanitaire des aliments, pour aider les pays membres à la fois à se préparer aux situations d'urgence et à les gérer. En outre, une série de directives thématiques sont en préparation concernant le rappel des produits alimentaires, les systèmes de réclamation, la communication sur les risques dans les situations d'urgence liées à la sécurité sanitaire des aliments, et l'évaluation et la gestion des risques en cas de crises concernant la sécurité sanitaire des aliments; elles fournissent des orientations plus détaillées sur ces aspects importants de la préparation, de l'alerte et de l'intervention en cas de situations d'urgence liées à la sécurité sanitaire des aliments.
- L'OMS et la FAO, en collaboration avec l'OIE et le Conseil de coopération industrielle pour le développement (ICD), ont organisé une table ronde sur les besoins mondiaux en matière de renforcement des capacités dans le domaine de la sécurité sanitaire des aliments, de l'eau et de la nutrition par la formation et l'éducation, qui s'est tenue les 10 et 11 septembre 2008. Le but de la réunion était d'examiner la coopération entre partenaires des secteurs public et privé en vue d'améliorer les activités entreprises et les informations diffusées par le biais de cours de formation dans le domaine de la sécurité sanitaire des denrées alimentaires, de la sécurité de l'eau et de la nutrition. Dans le cadre de ce partenariat, la FAO, l'OMS et l'ICD s'attachent: à mettre au point des outils de formation pratiques en matière d'analyse des risques destinés aux praticiens de la sécurité sanitaire des aliments; à élaborer des documents d'information sur la sécurité sanitaire des aliments, l'eau et la nutrition à l'intention des décideurs; et à étudier des moyens pour renforcer les partenariats public/privé en convoquant une table ronde sur ce thème qui devrait se tenir en février 2010.
- La FAO a entamé la préparation d'une publication sur les politiques de sécurité sanitaire et de qualité des aliments, visant à fournir aux autorités nationales des orientations pour l'élaboration de politiques de sécurité sanitaire et de qualité des aliments qui soient conformes aux principes internationaux et intégrées dans d'autres politiques et programmes nationaux.
- La FAO prépare une publication intitulée « Aide au commerce: sécurité alimentaire et qualité » dans le cadre de la série « Aide au commerce ». Cette publication illustrera l'importance des questions relatives à la sécurité sanitaire et à la qualité des aliments dans le commerce des denrées alimentaires et fournira un compte rendu à jour des activités de la FAO dans ce domaine.

MÉCANISMES D'ÉCHANGE D'INFORMATIONS

4. Le Portail international pour la sécurité sanitaire des aliments et la santé des animaux et des végétaux (www.ipfsaph.org), une initiative associant la CIPV, l'OIE, le Codex et l'OMC, ont continué de s'étoffer. En avril 2008, le Portail comptait plus de 55 535 000 fichiers (soit une augmentation de 38 pour cent d'une année sur l'autre) provenant de près de 50 sources différentes de données officielles et il ne cesse d'augmenter. Le nombre des pages consultées est d'environ 9 000 par jour avec plus de 40 000 visiteurs par mois. On a pu aussi constater que la demande présente des pics annuels au printemps, qui pourraient correspondre au calendrier des principales réunions des organismes de normalisation (par exemple, SPS/OMC, Codex et OIE) au printemps et en été. Le portail s'est récemment enrichi de plusieurs nouveaux ensembles de données comme suit:

- La base de données relative aux autorisations d'irradiations de denrées alimentaires de l'AIEA utilisant des liens avec des services web automatisés;
- Toutes les spécifications du JECFA pour les additifs alimentaires, les agents aromatisants et les résidus de certains médicaments vétérinaires chez les animaux et dans les aliments, et le portail est maintenant automatiquement lié aux bases de données du JECFA mises à jour et révisées;
- Grâce à une liaison automatique avec le nouveau système de gestion de l'information sur les mesures SPS de l'OMC, des ensembles de données essentiels liés à ces mesures, tels que notes d'information, problèmes spécifiques liés au commerce et détails sur les points de contact SPS nationaux, sont automatiquement mis à jour par le biais du portail.

5. En outre, un ensemble de données pour l'évaluation de la sécurité sanitaire des aliments dérivés de plantes à ADN recombinant, conformément aux Directives du Codex pour la conduite des évaluations de la sécurité sanitaire des aliments dérivés des plantes à ADN recombiné, a été mis en place¹. En coopération avec la base de données BioTrack de l'OCDE, une base de données centrale interopérable, accessible au public sur www.ipfsaph.org et contenant des évaluations de la sécurité sanitaire des aliments dérivés de plantes à ADN recombiné, a été créée et alimentée. Cet ensemble de données regroupe des fichiers sur l'évaluation de la sécurité sanitaire des aliments pour des opérations de transformation approuvées provenant de diverses sources officielles en ligne dont BioTrack de l'OCDE, le Centre d'échange pour la prévention des risques biotechnologiques et le Registre de la CE des aliments des produits génétiquement modifiés destinés à l'alimentation humaine et animale parmi d'autres.
6. INFOSAN, le Réseau international des autorités de sécurité sanitaire des aliments, conçu et maintenu par l'OMS en collaboration avec la FAO, a été inauguré en octobre 2004. Identifié comme étant un besoin prioritaire par le Codex comme par l'Assemblée mondiale de la santé, il regroupe maintenant 167 États Membres. Depuis sa création, il a répondu aux demandes d'information sur le développement et la maintenance des systèmes de contrôle des aliments par des notes d'information INFOSAN sur des questions d'actualité liées à la sécurité sanitaire des aliments. INFOSAN Emergency, la branche du réseau réservée aux urgences, qui opère au titre du Règlement sanitaire international (2005), assure la surveillance mondiale de la contamination des aliments et des maladies d'origine alimentaire. Il permet chaque mois d'identifier en moyenne 157 notes d'information sur la contamination des aliments et les maladies d'origine alimentaire qui pourraient avoir des incidences au niveau international. En moyenne, 10 à 20 notes nécessitent une action de suivi de la part d'INFOSAN. Une ou deux alertes INFOSAN Emergency est envoyée chaque mois à des pays recevant des aliments contaminés. L'année dernière, des alertes INFOSAN Emergency sur la distribution mondiale des aliments contaminés a été envoyée à tous les pays membres d'INFOSAN.
7. En juin 2008, la Division AGNS de la FAO a lancé le nouveau site web sur la « Qualité spécifique » dans le cadre du projet GCP/INT/022/FRA financé par la France. Certains produits alimentaires se différencient des autres dans une catégorie donnée par quelques caractéristiques, leur qualité ou leur renommée dues essentiellement à leur origine géographique. Cette différenciation peut être attribuée à un aspect typique, à l'histoire du produit, au caractère distinctif lié aux facteurs naturels et humains tels que le sol et le climat, le savoir-faire local, les traditions. Ces produits de qualité sont intéressants comme partie intégrante de la sécurité alimentaire du fait qu'ils contribuent au développement rural et offrent aux consommateurs un choix beaucoup plus vaste. Le but du site web, www.foodquality-origin.org, est de fournir des informations sur ce type de qualité et sur les activités entreprises dans ce domaine: études de cas, séminaires régionaux, réunions d'experts et projets de coopération technique.
8. La FAO a également lancé une nouvelle page web sur les services vétérinaires et la santé publique pour une meilleure sécurité sanitaire des aliments, www.fao.org/ag/AGInfo/programmes/en/A6.html, ainsi qu'un réseau mondial et quatre réseaux régionaux sur ces thèmes.
9. L'OPS/OMS a lancé la bibliothèque virtuelle de santé pour la sécurité sanitaire des aliments: <http://bvs.panalimentos.org/php/index.php?lang=es>
10. Un atelier d'introduction aux mesures d'assurance et de contrôle de la qualité dans les laboratoires d'analyse des résidus de pesticides s'est tenu auprès du Centre de formation et de référence FAO/AIEA pour le contrôle des denrées alimentaires et des pesticides, à Siebersdorf (Autriche), du 6 au 31 octobre 2008.
11. Pour assurer une bonne coordination entre l'alerte rapide, les mesures de prévention et la réponse aux menaces pour la chaîne de production des aliments, la FAO s'apprête à simplifier son cadre de prévention et de gestion des urgences dans la filière alimentaire. Elle va notamment étendre le programme EMPRES (Système de prévention et de réponse rapide contre les ravageurs et les maladies transfrontières des animaux et des plantes) qui couvrira aussi la sécurité sanitaire des aliments. Le principal objectif de EMPRES-Sécurité sanitaire des aliments est la prévention et l'alerte rapide dans les situations d'urgence liées à la sécurité sanitaire des aliments et il est établi en tenant compte des réseaux et activités déjà en place dans le domaine de la prévention et de l'alerte rapide partout dans le monde. À cette fin, EMPRES-Sécurité

¹ Comme demandé par le Groupe spécial intergouvernemental du Codex sur les aliments dérivés des biotechnologies, à sa septième session (Chiba, Japon, 24-28 septembre 2007).

sanitaire des aliments facilitera un meilleur soutien de la FAO à INFOSAN, en particulier quant à l'accès aux informations pertinentes provenant du secteur agricole, analysant les tendances, établissant des prévisions et fournissant une assistance technique en prévention des situations d'urgence. Pour d'autres informations, s'adresser à: EMPRES-FS@fao.org

ACTIVITÉS INTERNATIONALES

12. La FAO a organisé conjointement avec l'Académie internationale de l'industrie de la Fédération de Russie, et avec la participation de l'OMS, une conférence internationale sur la sécurité sanitaire des aliments, la sécurité alimentaire et la nutrition, qui s'est tenue à Moscou du 28 au 30 octobre 2008. Les thèmes traités à cette occasion ont été notamment la gestion et la mise en place de systèmes de sécurité sanitaire des aliments visant à garantir des aliments sains, la protection des consommateurs, la sécurité alimentaire et la nutrition. Divers aspects spécifiques ont été examinés, notamment un système intégré de sécurité sanitaire des aliments, les principes de l'analyse des risques et son application pratique, les systèmes de gestion de la sécurité sanitaire dans le secteur agro-industriel, et l'éducation nutritionnelle.

13. L'OMS a dispensé 12 cours de formation internationaux sur la surveillance et la détection des maladies d'origine alimentaire et d'autres maladies entériques infectieuses à l'aide d'un programme dénommé Global Salm-Surv. Les pays bénéficiaires étaient les suivants: Argentine, Brésil, Cameroun, Chine, Kenya, Madagascar, Malaisie, Papouasie-Nouvelle-Guinée, Pologne, Russie (Saint-Petersbourg et Moscou) et Trinité-et-Tobago. À l'exception du Brésil et de la Chine, chaque cours de formation international est suivi par deux à quatre représentants de huit à 18 pays. On y encourage une surveillance intégrée à partir des laboratoires et une collaboration intersectorielle entre la santé humaine, le secteur vétérinaire et les disciplines liées à l'alimentation à travers le monde. L'OMS recherche la collaboration de la FAO pour ses activités de formation futures.

PROJETS MONDIAUX

14. Le Gouvernement norvégien a signé avec la FAO un accord de coopération programmatique ayant pour objectif général de soutenir les objectifs du Millénaire pour le développement (OMD) dans les pays en développement par le biais des activités de la FAO, pendant la période 2007-2008. L'un des principaux objectifs de ce projet est d'« améliorer la sécurité sanitaire et la qualité des aliments à l'échelon national et tout au long de la filière de production des aliments ». Des activités sont en cours de réalisation au Bhoutan, au Burkina Faso, au Cambodge, au Honduras, au Kenya, en RDP lao, au Nicaragua, en Tanzanie et en Ouganda. Les résultats recherchés sont notamment: l'acceptation et l'application des bonnes pratiques agricoles (BPA); le renforcement des capacités et la sensibilisation aux fins de la gouvernance et de la gestion intégrée des ressources naturelles (SARED); l'appui à la qualité et à la sécurité sanitaire des aliments, et aux travaux et directives connexes du Codex; et la mise au point d'avis et d'instruments liés à la pêche de petite échelle/artisanale, et leur mise en œuvre.

15. Aux termes de ce même accord, la Norvège appuie un éventail d'activités visant à renforcer les précédents travaux de la FAO sur l'intégration de la sécurité sanitaire des aliments, de la santé animale, de la santé des végétaux et de la biosécurité à l'intérieur du cadre de biosécurité. Dans ce contexte, une trousse à outils en trois parties (une introduction, un guide pour l'évaluation des capacités en matière de biosécurité et un manuel d'analyse des risques en matière de biosécurité) est maintenant disponible et d'autres activités sont en cours (notamment au Bhoutan, en El Salvador, en Haïti et à Panama) pour évaluer les besoins en capacités dans le domaine de la biosécurité et renforcer une approche intégrée de la biosécurité. Pour plus d'informations, voir: www.fao.org/ag/agn/agns/foodcontrol_en.asp.

16. Les Gouvernements des Pays-Bas et de la Norvège soutiennent conjointement un programme de partenariat multidonateurs de la FAO pour 2009 qui succède à l'accord de coopération avec la Norvège et apporte un soutien continu à l'objectif d'« améliorer la sécurité sanitaire et la qualité des aliments à l'échelon national et tout au long de la filière de production des aliments ». Les activités prévues au titre du programme 2009 sont mises en œuvre au niveau national et sous-régional et intéressent les pays suivants: Bhoutan, Burkina Faso, Cambodge, Ouganda, République démocratique du Congo, RDP lao, Mali et Myanmar.

17. Le projet GCP/INT/022/FRA financé par la France a été prolongé (2007-2010) et il est mis en œuvre avec l'appui de la FAO pour aider les États Membres à élaborer des plans qualité spécifique adaptés à leur situation économique, sociale et culturelle, et à contribuer au développement rural grâce à la valorisation et à la conservation des produits de qualité et des ressources locales associées. L'objectif pratique est de tirer parti des informations et des connaissances relatives aux expériences des États Membres, pour soutenir la politique et la stratégie de la FAO dans ce domaine et recommander des mécanismes permettant de répondre aux besoins des États Membres. À cette fin, différentes activités ont été entreprises, notamment: séminaires régionaux, réunions d'experts, constitution de réseaux, études de cas assorties d'exemples concrets sur les atouts et les contraintes, les facteurs de succès et d'échec, les outils de soutien.

Annexe 1

AFRIQUE
ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier sur l'analyse des risques relatifs à la sécurité sanitaire des aliments	OMS/AFRO, en collaboration avec l'Université de Maurice	24-30 novembre 2008	Quatre Bornes (Maurice)
Formation à la surveillance des maladies d'origine alimentaire en laboratoire GSS niveau II	OMS/AFRO, en collaboration avec le Comité directeur du programme Global Salm-Surv pour les pays anglophones d'Afrique de l'Est, d'Afrique centrale et d'Afrique de l'Ouest	19-24 janvier 2009	Nairobi (Kenya)
Atelier sous-régional sur l'analyse des risques relatifs à la sécurité sanitaire des aliments: Guide à l'usage des autorités nationales chargées de la sécurité sanitaire des aliments en Afrique australe. Plus de 20 experts provenant d'Afrique du Sud, du Botswana, du Lesotho, de Namibie, de Zambie et du Zimbabwe	FAO	Février 2009	Botswana
Atelier régional sur les questions SPS et OTC liées aux produits de la pêche	FAO	16-21 mars 2009	Dakar (Sénégal)
Code d'usages du Codex et services d'inspection du poisson	FAO	27-29 avril 2009	Lilongwe (Malawi)
Atelier pré-Codex sur l'analyse des risques appliquée aux mycotoxines	FAO	23 février 2009	Accra (Ghana)
Formation à la surveillance des maladies d'origine alimentaire en laboratoire GSS niveau II	OMS/AFRO, en collaboration avec le Comité directeur du programme Global Salm-Surv pour Madagascar et d'autres États insulaires	27 avril – 2 mai 2009	Madagascar

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Formation à l'analyse microbiologique des denrées alimentaires	OMS/AFRO	Algérie	2008
Renforcement du Comité national du Codex et du système de contrôle des aliments à l'aide d'un projet national	FAO/PCT	Angola	En cours
Mission d'action d'urgence face à une intoxication au bromure	OMS	Angola	Mission achevée. Rapports présentés au Gouvernement angolais.
Appui aux systèmes d'information sur les mesures sanitaires et phytosanitaires (SPS) au Bénin	FAO/FANDC	Bénin	En cours
Évaluation des systèmes nationaux de contrôle des aliments et des programmes de sécurité sanitaire des aliments, élaboration de politiques, législations, stratégies et plans d'action relatifs à la sécurité sanitaire des aliments	OMS/AFRO	Bénin, Kenya, Gambie, Guinée, Ghana, Maurice et Togo	2008
Renforcement des capacités pour améliorer le commerce du poisson dans certains pays d'Afrique (dans le respect des normes SPS)	FAO/FANDC	Bénin, Gambie, Mauritanie, Sénégal, Sierra Leone	En cours
Renforcement de la sécurité sanitaire des aliments	FAO	Botswana	Fin mars 2009
Création d'équipes spéciales, de comités et de groupes de travail nationaux sur la sécurité sanitaire des denrées alimentaires	OMS/AFRO	Botswana, Guinée, Kenya, Mozambique, Ouganda et Sierra Leone	2008
Avis et appui au Laboratoire de Chimie, d'Hygiène et d'Environnement du Centre Pasteur, pour la réalisation d'une étude sur l'exposition des habitants de Yaoundé aux résidus de pesticides à l'aide d'une étude de l'alimentation totale	FAO/OMS	Cameroun	
Appui à l'élaboration de la politique nationale en matière de biosécurité	FAO	Cameroun	2008
Renforcer le système national de contrôle de la sécurité sanitaire et de la qualité des aliments au Cameroun	FAO/FANDC	Cameroun	En cours
Renforcement des systèmes nationaux pour la biosécurité au Cap-Vert	FAO	Cap-Vert	En cours d'approbation
Création d'affiches sur les bonnes pratiques en matière de manipulation des denrées alimentaires, l'hygiène des mains et la conservation des	OMS/AFRO	Tchad	2008

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
produits alimentaires, ainsi que d'un guide pour une manipulation sans risque			
Formation des vendeurs d'aliments sur les marchés de Brazzaville aux cinq clés pour des aliments plus sûrs	OMS/AFRO	Congo, Rép. du	En cours
Élaboration d'un guide pour la mobilisation sociale	OMS/AFRO	Congo, Rép. du	2008
Évaluation des capacités de contrôle des aliments et formulation d'une proposition de projet pour le Congo	FAO/PCT	Congo, Rép. du	En préparation
Renforcement du Comité national du Codex	FAO/AGNS	Côte d'Ivoire	En cours
Enquête sur une maladie du foie inconnue	OMS/AFRO	Éthiopie	2008
Renforcement des capacités nationales en matière de biosécurité	FAO	Gambie	2008
Orientation donnée aux responsables de la réglementation alimentaire concernant la législation nationale en matière de denrées alimentaires	OMS/AFRO	Gambie	2008
Formation de responsables de la santé publique au HACCP	OMS/AFRO	Gambie	2008
Évaluation des besoins de capacités en matière de biosécurité	FAO	Ghana	2008
Sensibilisation à la sécurité sanitaire des aliments sur la base des cinq clés pour des aliments plus sûrs à l'intention de formateurs venus de 46 écoles	OMS/AFRO	Ghana	2008
Soutien de la FAO à l'évaluation des installations et des pratiques de préparation et de manipulation des aliments pour une livraison sans danger à la cantine du Bureau régional de la FAO à Accra (Ghana)	RAFT/SFW	Ghana	Février 2009
Soutien de la FAO à une enquête sur la situation concernant les aliments de rue sur certains marchés nocturnes à Accra (Ghana) et à Praia (Cap-Vert)	RAFT/SFW	Ghana et Cap-Vert	Janvier 2009
Promotion de l'hygiène des mains auprès des enfants, des parents et des enseignants dans le cadre du Programme mondial de santé scolaire	OMS/AFRO	Ghana et Sierra Leone	2008
Renforcement du Comité national du Codex	FAO/PCT	Guinée	Projet en préparation
Formation d'inspecteurs	OMS/AFRO	Guinée et Madagascar	2008
Renforcement du système national de contrôle des aliments: Élaboration d'une politique en matière de sécurité sanitaire des aliments et symposium national sur la sécurité sanitaire des aliments	FAO	Kenya	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
(FNOP/INT/NOR/102)			
Adaptation des manuels et directives relatifs à l'inspection des denrées alimentaires	OMS/AFRO	Kenya	2008
Adaptation des manuels de formation au HACCP	OMS/AFRO	Lesotho, Mozambique	2008
Soutien de la FAO à l'évaluation des systèmes d'inspection des denrées alimentaires au Liberia et en Sierra Leone dans le cadre du Système national de gestion de la sécurité sanitaire des aliments	RAF/SFW	Liberia et Sierra Leone	Février 2009
Mise au point définitive de la législation alimentaire	FAO/PCT	Madagascar	En cours
Renforcement des capacités nationales en matière de biosécurité	FAO	Malawi	2008
Formation du personnel de l'ANSSA à l'analyse des risques dans la prise de décisions relative au contrôle des denrées alimentaires	FAO/PCT	Mali	Dans la filière
Créer et organiser un centre national de la consommation qui fournira des informations aux consommateurs sur des questions liées aux denrées alimentaires et encourager la participation des consommateurs à la promotion de la qualité et de la sécurité sanitaire des aliments (TCP/MOR/3102)	FAO	Maroc	En cours
Coopération technique à l'appui de la mise en œuvre du cadre institutionnel sur les indications d'origine et de qualité – TCP/MOR/3104	FAO	Maroc	En cours
Renforcement de la capacité de mise en œuvre d'activités de promotion et de sensibilisation	OMS/EMRO	Maroc	En cours
Assistance technique pour renforcer le système d'assurance qualité du Laboratoire national d'hygiène des denrées alimentaires et de l'eau (LNHAA). (UTF)	FAO	Mozambique	En préparation
Renforcement des capacités nationales en matière de biosécurité et conformité aux mesures sanitaires et phytosanitaires (SPS)	FAO	Nigeria	2008
Manipulation hygiénique des aliments d'origine animale	FAO	Rwanda	Projet en préparation
Faciliter les échanges commerciaux dans les États membres de la Communauté de développement de l'Afrique australe (SADC) grâce à des normes alimentaires et à la gestion de la sécurité sanitaire des aliments	FAO	SADC	

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Évaluation des abattoirs pour les préparer à appliquer le système HACCP	OMS/AFRO	Seychelles	Octobre-décembre 2008
Formation d'inspecteurs des viandes et d'autres parties prenantes au système d'inspection de la viande fondé sur les principes HACCP sur la base des exigences du Codex Alimentarius et de l'Union européenne	OMS/AFRO	Seychelles	Octobre- décembre 2008
Sensibilisation des équipes spéciales de district, des producteurs et des fabricants à l'application des normes alimentaires	OMS/AFRO	Sierra Leone	2008
Promotion d'activités de promotion et de communication sur les cinq clés pour des aliments plus sûrs, en collaboration et en partenariat aux niveaux régional, national et mondial Renforcement des capacités en matière d'activités de promotion et de sensibilisation Renforcement des programmes de surveillance des zoonoses et d'autres maladies non zoonotiques d'origine alimentaire et de suivi des dangers, et intégration de ces programmes dans le système national de surveillance avec diffusion des résultats Établissement de laboratoires de santé publique pour réduire les risques sanitaires liés à l'environnement et à la sécurité sanitaire des aliments	OMS/EMRO	Somalie	En cours
Assistance à la définition d'un programme de surveillance et d'évaluation des mycotoxines dans les programmes agroalimentaires	FAO	Afrique du Sud	Projet clos à fin 2008
Renforcement du système national de contrôle des aliments et colloque national sur la sécurité sanitaire des aliments (FNOP/INT/NOR/102)	FAO	Tanzanie	En cours
Évaluation des capacités en matière de biosécurité et appui à la mise en place d'un réseau de biosécurité	FAO	Tanzanie	2008
Renforcement de la capacité d'amélioration de la sécurité sanitaire et de la qualité des fruits et légumes frais	FAO/PCT	Tanzanie	En préparation
Élaboration d'une politique nationale en matière de sécurité sanitaire des aliments	OMS/AFRO	Tanzanie	2008
Élaboration de directives pour l'identification, la surveillance et la prévention de nouveaux problèmes de santé publique liés à la sécurité sanitaire des aliments	OMS/AFRO	Tanzanie	2008
Coopération technique à l'appui de la mise en œuvre du cadre institutionnel sur les indications d'origine et de qualité - TCP/TUN/3202	FAO	Tunisie	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Renforcement des capacités des organismes de réglementation pour la manipulation et la surveillance des cultures, produits et aliments transformés génétiquement modifiés (TCP/CRO/3103)	FAO	Ouganda	En cours
Suivi et évaluation des activités liées à la sécurité sanitaire des aliments et renforcement des capacités en matière de biosécurité	FAO	Ouganda	2008
Renforcement des capacités des organismes de réglementation pour la manipulation des semences, cultures et aliments transformés génétiquement modifiés (TCP/UGA/3103)	FAO	Ouganda	En cours
Élaboration d'une politique nationale en matière de sécurité sanitaire des aliments et d'un projet de loi sur la sécurité sanitaire des aliments	OMS/AFRO	Ouganda	2008
Expansion/lancement d'activités d'information, éducation et communication sur la base des cinq clés pour des aliments plus sûrs de l'OMS	OMS/AFRO	Ouganda, Malawi, Lesotho, Comores, Angola, Cameroun, RDC, Mauritanie, Togo, Gambie, Guinée et Mali.	2008

Annexe 2

ASIE

ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier sur l'évaluation et la gestion de la sécurité sanitaire et de la qualité des poissons et fruits de mer	FAO/INFOFISH	Juin 2008	Viet Nam
Atelier régional sur l'HACCP dans les entreprises alimentaires petites et moins développées, organisé pour diffuser des informations sur les Directives FAO/OMS pertinentes. Participants des pays suivants: Cambodge, Indonésie, RDP lao, Malaisie, Philippines, Thaïlande et Viet Nam	FAO	5-8 août 2008	Djakarta (Indonésie)
Atelier de formation du Codex pour l'Asie et le Pacifique	FAO	Octobre 2008	Kuala Lumpur (Malaisie)
Atelier régional de la FAO sur la constitution de réseaux et l'amélioration de la sécurité sanitaire et de la qualité des produits frais	FAO	Novembre 2008	Apia (Samoa)
Atelier régional sur les mesures SPS de l'OMC. Participants des pays suivants: Bangladesh, Cambodge, Chine, Inde, Indonésie, Myanmar, Pakistan, Philippines, Sri Lanka, Thaïlande, Viet Nam et Japon	FAO/OMS	Novembre 2008	Denpasar (Indonésie)
Atelier régional de la FAO sur l'inspection et la certification des importations et des exportations alimentaires. Participants de 8 pays de l'ANASE	FAO/ADBI	Décembre 2008	Tokyo (Japon)
Atelier sous-régional de la FAO sur la conception fondée sur les risques de programmes de suivi pour les contaminants chimiques, à l'intention de la Cambodge, de la RDP lao et du Viet Nam	FAO	Mars 2009	Vientiane (RDP lao)
Réunion sous-régionale des coordonnateurs de pays membres du Codex dans le Pacifique pour l'examen des questions concernant la région et la rédaction de documents de travail sur le kava et le nonu (noni) pour la dixième session du CCNASWP	Coordonnateur régional de la FAO (Tonga) dans le cadre d'un protocole d'accord avec la FAO	Mars 2009	Bangkok (Thaïlande)
Séminaire technique régional sur la qualité liée à l'origine géographique en Asie: leçons apprises et perspectives	Délégation FAO/CE, Délégation thaïlandaise (propriété intellectuelle)	8-11 juin 2009	Bangkok (Thaïlande)

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier régional de la FAO sur la gestion de la chaîne des produits horticoles	FAO	Juin 2009	Vientiane (RDP lao)

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Renforcer la sécurité sanitaire des aliments en améliorant les systèmes d'inspection des aliments dans les pays de l'ANASE et appui aux programmes FAO sur le renforcement des capacités en matière de sécurité sanitaire des aliments	FAO, avec un financement du Japon	Pays de l'ANASE	En cours
Projet d'amélioration de la sécurité sanitaire, de la qualité et du contrôle des aliments au Bangladesh	FAO et OMS, avec un financement de la CE	Bangladesh	En cours
Appui à la formulation d'une proposition de projet visant à améliorer les marchés de volatiles vivants aux fins de la prévention et du contrôle de la grippe aviaire au Bangladesh	OMS/FAO	Bangladesh	Proposition préparée et soumise à la CE pour financement
Assistance pour la formulation de mesures réglementaires habilitantes pour la recherche et l'application durable des biotechnologies (TCP/BGD/3102)	FAO	Bangladesh	En cours
Renforcement des capacités en matière de biosécurité et élaboration d'une politique nationale pour la biosécurité (FNOP/INT/NOR/103)	FAO	Bhoutan	En cours
Établissement d'une stratégie nationale de promotion de la qualité spécifique préservant les ressources locales – produits dérivés du yak et champignons	FAO	Bhoutan	En préparation
Amélioration de la sécurité sanitaire des aliments et de sa gestion au Cambodge, en RDP lao et au Viet Nam (GCP/RAS/207/NZE)	FAO	Cambodge, RDP lao et Vietnam	En cours
Appui fourni pour une étude de la contamination par les chloropropanols des produits locaux et importés à base de sauce de soja	OMS/WPR	Cambodge	Projet achevé et mesures de suivi en préparation
Renforcement de la capacité de contrôle pour la sécurité sanitaire des aliments – TCP/CPR/3007	FAO/PCT	Chine	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Appui technique fourni sur les politiques en matière de sécurité sanitaire des aliments, la gestion et le cadre réglementaire pour la sécurité sanitaire des aliments	OMS/WPR	Chine	Projet achevé et soutien fourni pour une stratégie de sécurité sanitaire des aliments dans un pays des Nations Unies
Projet de la Banque mondiale pour la sécurité sanitaire des produits agricoles dans la province de Jilin	Banque mondiale/FAO	Chine	En préparation
Renforcement de la sécurité sanitaire des produits issus de l'aquaculture dans la province de Hubei - TCP/CPR/3203D	FAO	Chine	En cours
Appui technique fourni concernant la sécurité sanitaire des aliments et les Jeux Olympiques	OMS	Chine	En cours
Examen des services d'inspection alimentaire	FAO	Fidji	À mettre en œuvre en 2009
Assistance par le biais du Centre de ressources microbiennes FAO/Unesco pour la biotechnologie marine (MIRCEN) pour l'organisation d'un atelier international ASM/FAO/Unesco sur les techniques moléculaires en aquaculture et la sécurité sanitaire des produits de la mer	FAO/UNESCO	Inde	
Mise au point de modules de formation pour les gestionnaires des marchés traditionnels de produits frais	OMS	Indonésie	En cours
Assistance pour la préparation de plans d'urgence en matière de sécurité sanitaire des aliments	FAO	RDP lao	Projet achevé et un plan de renforcement des capacités de suivi à l'appui de la mise en œuvre est en préparation
Assistance pour le renforcement des capacités de suivi des résidus de pesticides et du respect des bonnes pratiques en matière d'hygiène dans la production primaire	FAO	RDP lao	En cours
Identification des besoins en matière de renforcement des capacités du système malaisien d'inspection du poisson - TCP/MAL/3201D	FAO	Malaisie	En cours
Appui à l'élaboration d'un cadre juridique pour la sécurité sanitaire des aliments	OMS	Maldives	En cours
Mission chargée d'examiner le programme actuel de sécurité sanitaire des aliments en Mongolie et de fournir des avis sur son déploiement futur	FAO/OMS	Mongolie	En préparation

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Renforcement de la capacité des fonctionnaires publics responsables de la sécurité sanitaire des aliments, de la santé animale et végétale et du commerce agricole au Népal pour une mise en œuvre effective des mesures SPS et des obligations commerciales connexes	FAO, avec un financement du FANDC	Népal	En cours
Renforcement des capacités nationales pour la qualité et la sécurité sanitaire des aliments et assistance à l'examen et à la révision des lois nationales sur les SPS, remodelisation et services de quarantaine végétale afin de renforcer les compétences des laboratoires de référence et d'encourager la coopération avec les économies développées	FAO	Pakistan	En préparation
Projet triennal visant à renforcer la qualité et la sécurité sanitaire des produits frais, notamment des fruits et légumes frais, et à améliorer le système de production pour satisfaire aux mesures SPS et aux critères de sécurité sanitaire du Codex relatifs aux dangers microbiologiques et chimiques dans les aliments	FAO	Philippines	En préparation
Amélioration du revenu, de la qualité et de la sécurité sanitaire des produits frais et de la durabilité environnementale des petites exploitations agricoles des plateaux dans la région de Bicol grâce à de bonnes pratiques agricoles (BPA)	FAO/AECI	Philippines	En préparation
Renforcement du système national de contrôle des aliments pour les produits frais aux Philippines	FAO/PCT	Philippines	En préparation
Mission d'action d'urgence concernant le virus Ebola Reston chez les porcs	FAO/OMS	Philippines	Mission d'évaluation conduite en janvier 2009. Rapport présenté au Gouvernement philippin
Assistance en matière de formation pour la sécurité sanitaire, la qualité des aliments et la certification	FAO	Sri Lanka	En préparation

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Renforcer la conformité aux critères SPS pour des exportations accrues de fruits et légumes frais (Phase II de TCP/THA/2903) TCP/THA/3104	FAO/PCT	Thaïlande	Achevé
Assistance pour l'élaboration d'une loi sur la sécurité sanitaire des aliments	FAO/PCT	Vietnam	En cours

Annexe 3

EUROPE

ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Cours de formation HACCP à l'intention des experts de l'Ouzbékistan et du Tadjikistan	OMS/EURO, en collaboration avec le programme MZCP	13-20 septembre 2008	Tachkent (Ouzbékistan)
Réunion de contrepartie sur la sécurité sanitaire des aliments et la nutrition	OMS/EURO, en collaboration avec le Ministère belge de la santé	22-24 septembre 2008	Bruxelles (Belgique)
Cours de formation sur la communication des risques en matière de sécurité sanitaire des aliments en cas d'épidémie ou de crise	OMS/EURO Institut croate de la santé publique	25-26 septembre 2008	Lovran (Croatie)
Séminaire FAO/OMS « Renforcement de la participation au Codex » – avec la participation de délégués provenant des pays suivants: Arménie, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, République tchèque, Estonie, Géorgie, République de Moldova, Pologne, Roumanie, Serbie, République slovaque, Suède, Turquie, Royaume-Uni, ainsi que de la Communauté européenne et de la Commission européenne. Quinze participants ont bénéficié d'un soutien du Fonds fiduciaire FAO/OMS pour le renforcement de la participation au Codex, pour participer à l'atelier régional et à la vingt-sixième session du CCEURO.	FAO/ OMS/EURO en collaboration avec les Gouvernements suisse et polonais	6 octobre 2008	Varsovie (Pologne)
Atelier d'introduction à l'assurance qualité et aux mesures de contrôle de la qualité dans les laboratoires chargés de l'analyse des résidus de pesticides	FAO	6-31 octobre 2008	Seibersdorf (Autriche)
Atelier national sur la sécurité sanitaire des aliments dans le système scolaire	OMS/EURO Institut croate de la santé publique	13 novembre 2008	Zagreb (Croatie)

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier sous-régional sur la qualité liée à l'origine géographique en Europe du Sud-Est	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture, Agridea et SeedeV	3-4 décembre 2008	Belgrade (Serbie)
Cours de perfectionnement en gestion de la sécurité sanitaire des aliments fondés sur l'analyse des risques	FAO/Centre international de hautes études agronomiques méditerranéennes (CIHEAM-IAMZ)	19-23 janvier 2009	Saragosse (Espagne)
Atelier national sur la sécurité sanitaire des aliments appliquée au tourisme en Croatie	OMS/EURO Institut croate de la santé publique	27-28 avril 2009	Sibenik (Croatie)
Réunion sous-régionale à l'intention des pays d'Europe de l'Est concernant les directives diététiques fondées sur l'alimentation	FAO/REU, en collaboration avec le Conseil européen de l'information sur l'alimentation	18-20 mai 2009	Budapest (Hongrie)
Atelier de formation du Programme OMS de surveillance mondiale des Salmonelles pour les pays de l'UE et de l'EEE, la Turquie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Croatie (99 participants)	OMS/EURO, en collaboration avec l'ECDC et l'Institut polonais de la santé publique	25-28 mai 2009	Varsovie (Pologne)
Atelier national sur la sécurité sanitaire des aliments au Tadjikistan	OMS/EURO et FAO	16-17 juin 2009	Dushanbe (Tadjikistan)

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Projet CARDS de l'UE visant à renforcer les services albanais d'inspection vétérinaire et phytosanitaire aux frontières	Bureau de l'OMS en Albanie, OMS/EURO	Albanie	Projet de suivi
Renforcement des institutions chargées du contrôle des aliments	OMS/EURO et le Bureau de l'OMS en Albanie, financé par la Coopération italienne	Albanie	A démarré début 2009
Le projet régional FAO « Renforcement de la sécurité sanitaire des aliments dans les pays en transition d'Europe du Sud-Est – Approche régionale du contrôle des denrées alimentaires et de la législation connexe », s'est achevé en 2007. Les grandes réalisations du projet comprennent des rapports de pays sur la situation du contrôle et de la sécurité sanitaire des aliments, la préparation de projets de stratégies et de plans d'action nationaux sur la sécurité sanitaire des aliments, et l'évaluation de la situation juridique ainsi que des recommandations dans chaque pays (TCP/RER/3002)	FAO	Albanie, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Croatie, ex-Rép. de Macédoine, Kosovo, Moldova, Roumanie	Achevé. Analyse finale et rapports en préparation
Le projet est en cours et prévoit notamment l'amélioration de la sécurité sanitaire des aliments grâce au renforcement des composantes prioritaires du système pour la planification stratégique et la coordination des activités de contrôle des aliments, à l'harmonisation des normes alimentaires, à des programmes d'inspection et des réseaux de laboratoires, et à des programmes d'assurance qualité dans le secteur agro-alimentaire	Projet FAO/PCT	Arménie et Géorgie	En cours
Projet FAO/CE sur le renforcement des capacités en matière de composition des aliments	FAO/CE	Arménie et Géorgie	En cours
Renforcement des capacités en matière de sécurité sanitaire des aliments – renforcement des capacités nationales pour la planification stratégique et la coordination des activités de contrôle des aliments, afin d'assurer	Projet FAO/PCT	Azerbaïdjan	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
l'adéquation des lois en matière d'alimentation et des normes alimentaires harmonisées, et de garantir la conformité moyennant la mise en place de programmes d'inspection efficaces, d'un réseau de laboratoires, et de programmes d'assurance qualité dans le secteur agro-alimentaire (TCP/AZE/3101)			
Le gouvernement a demandé l'assistance technique de la FAO pour renforcer les activités nationales de contrôle des aliments et l'évaluation des aliments dérivés des biotechnologies. Une mission de formulation sur le terrain a été entreprise en 2007, et un projet est en préparation	FAO	Biélarus	Projet formulé
Renforcement des capacités des organismes de réglementation pour la manipulation et la surveillance des cultures, des produits et des aliments transformés génétiquement modifiés (TCP/CRO/3102)	FAO	Croatie	En cours
Élaboration du deuxième Plan d'action européen de l'OMS pour la politique alimentaire et nutritionnelle 2007-2012	OMS/EURO		Activités de suivi concernant la mise en œuvre au niveau national
Mise en œuvre d'activités sur les stratégies nationales pour la sécurité sanitaire des aliments	OMS/EURO	Kazakhstan Ouzbékistan Arménie Pays d'Europe du Sud-Est Tadjikistan	En cours
Une mission de formulation de projet a été effectuée en République de Moldova grâce à un don du FANDC pour la préparation de projets, et une proposition de projet de « renforcement du système de contrôle des aliments à l'appui du nouveau secteur agro-alimentaire » est à l'étude	FAO	Moldova	Projet en préparation

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
<p>Soutien technique au projet OSRO/USR/701/EC « Assistance d'urgence pour le relèvement des moyens d'existence reposant sur l'agriculture des ménages démunis touchés par le conflit grâce à l'appui des petites unités d'élevage familial » (Région du Nord du Caucase, Russie), juin 2007 – juin 2008:</p> <ul style="list-style-type: none"> • organisation de deux cours de formation sur la nutrition saine destinés au personnel du projet (animateurs du projet) et aux ménages bénéficiaires (300 participants); • production et diffusion de 1 000 copies d'un dépliant porteur de messages fondamentaux sur la nutrition; • production d'un guide d'éducation nutritionnelle de base (en russe) à l'usage des agents de santé et de nutrition et des personnes intéressées au niveau communautaire dans la région du Nord du Caucase • adaptation du <i>Guide de nutrition familiale</i> à l'usage de la région du Nord du Caucase, publié en russe en août 2007 	FAO	Région du Nord du Caucase	Achevé
L'assistance technique de la FAO a été demandée pour renforcer la capacité nationale de contrôle des aliments grâce à la fourniture d'une formation et d'avis directs au Tadjikistan. Une mission de formulation de projet a été menée à bien	FAO	Tadjikistan	En cours
Renforcement des services de sécurité sanitaire des aliments et de nutrition dans les pays d'Europe du Sud-Est dans le cadre du Réseau-santé de l'Europe du Sud-Est – Composante Deux – « Établir un modèle harmonisé et intégré pour les systèmes de sécurité sanitaire des aliments et de nutrition »	OMS Bureau régional pour l'Europe/Conseil de l'Europe	Europe du Sud-Est	En cours
Mise en place d'une politique et de capacités en matière de sécurité sanitaire des aliments, et de laboratoires pour la santé des plantes et des animaux	FAO/PCT	Turquie	En cours
Renforcement du laboratoire ukrainien pour la qualité et la sécurité sanitaire des produits alimentaires et agricoles (TCP/UKR/3003)	FAO	Ukraine	Achevé

Annexe 4

AMÉRIQUE LATINE ET CARAÏBES
ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Séminaire sur l'analyse des risques liés aux contaminants dans les aliments (Amérique centrale)	FAO/CNC Costa Rica	5-6 juin 2008	San José (Costa Rica)
Réunion technique sur les « dangers microbiologiques dans les aliments ». Les participants à des travaux nationaux relatifs à la sécurité sanitaire des aliments, ont contribué au lancement d'activités d'évaluation des risques de <i>Salmonella</i> dans les poulets (morceaux) et de <i>Vibrio</i> spp dans certains produits de la pêche	FAO	9-13 juin 2008	Mexico (Mexique)
Cinq cours intitulés « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius et vous » pour tous les pays d'Amérique latine par liaison vidéo avec tous les pays de la région	FAO/IICA	16-27 juin 2008	San José (Costa Rica) et tous les pays de la région
Réunion technique sur les dangers microbiologiques dans les aliments pour faciliter l'échange d'expériences entre les membres du réseau national sur la sécurité sanitaire des aliments établi en 2006 et réorienter ses activités.	FAO/École nationale de sciences biologiques, Mexique	juin 2008	Mexique
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique des aliments – avec 318 participants de 18 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	4 juillet 2008	Caracas (Venezuela) et 18 pays d'Amérique latine
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique des produits laitiers – avec 339 participants de 18 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	11 juillet 2008	Caracas (Venezuela) et 18 pays d'Amérique latine
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne pour une vision générale de l'estimation de l'incertitude de mesure – avec 186 participants de 17 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	18 juillet 2008	Rio de Janeiro (Brésil) et 17 pays d'Amérique latine

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique des produits carnés – avec 393 participants de 19 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	1er août 2008	Rio de Janeiro (Brésil) et 19 pays d'Amérique latine
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des inspecteurs alimentaires	FAO, en collaboration avec l'OMS et les Ministères de l'agriculture et de la santé	14-15 août 2008	Saint-Domingue (République dominicaine)
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique des fruits et des légumes – avec 416 participants de 19 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	15 août 2008	Rio de Janeiro (Brésil) et 19 pays d'Amérique latine
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique des produits de la mer – avec 457 participants de 19 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	27 août 2008	Santiago (Chili) et 19 pays d'Amérique latine
Cours de niveau III du Programme OMS de surveillance mondiale des Salmonelles, à l'intention de 22 états du Brésil	OMS/OPS	septembre 2008	Brésil
Séminaire régional sur les normes privées concernant la santé végétale et animale et la sécurité sanitaire des aliments – la nécessité d'une action régionale de promotion du bien-être public	FAO	3-5 septembre 2008	Santiago (Chili)
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne – En savoir plus sur l'évaluation de l'incertitude de mesure – avec 366 participants de 18 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	4-5 septembre 2008	Buenos Aires (Argentine) et 18 pays d'Amérique latine

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Séminaire du point de contact du Codex sur des questions relatives aux mesures sanitaires et phytosanitaires (SPS) et la détermination de l'équivalence des mesures SPS	FAO/Point de contact du Codex	10-12 septembre 2008	Lima (Pérou)
Séminaire régional par vidéoconférence en ligne sur les critères à prendre en compte pour l'analyse microbiologique de l'eau – avec 483 participants de 18 pays. Pour d'autres renseignements: http://www.panalimentos.org/rilaa/e/capacitacion.asp	OMS/OPS	12 septembre 2008	Caracas (Venezuela) et 19 pays d'Amérique latine
Quatre cours régionaux par vidéoconférence sur les nouveaux outils électroniques du Codex	FAO	15-17 septembre 2008	Santiago et tous les pays d'Amérique latine
Forum des principales parties prenantes responsables de l'élaboration et de la mise en œuvre de politiques et d'activités dans le domaine de la sécurité sanitaire des aliments pour une approche coordonnée en la matière dans la région	FAO Trinidad/FAO SLC, IICA et CARICOM	Septembre-octobre 2008	Trinidad
Réunion technique sur l'évaluation des risques liés aux dangers microbiologiques dans les aliments – échange d'information sur les progrès réalisés dans ce domaine dans la région et définition de nouvelles étapes pour renforcer l'utilisation de cet instrument. 44 experts de 15 pays d'Amérique latine et des Caraïbes y ont participé, ainsi que 7 experts d'autres régions. Le rapport de cette réunion est disponible à l'adresse: http://www.fao.org/ag/agn/agns/jemra_technology_en.asp	Programme FAO/OPS/OIRSA/ICMS F/USAID, Département colombien de la planification nationale et Association colombienne de sciences et technologies de l'alimentation	1er-3 octobre 2008	Bogotá (Colombie)
Réunion régionale d'experts sur les modalités d'élaboration et de mise en œuvre de politiques de sécurité sanitaire des aliments	FAO	7-9 octobre 2008	Santiago (Chili)
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des inspecteurs alimentaires	FAO, en collaboration avec l'OMS et les Ministères de l'agriculture et de la santé	22-23 octobre 2008	Saint-Domingue (République dominicaine)
Assemblée INFAL/RILAA et atelier sur l'échantillonnage des mycotoxines	FAO/OPS	24-30 octobre 2008	Panama

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier régional pré-CCLAC sur l'inspection fondée sur les risques	FAO/OPS	9 novembre 2008	Acapulco (Mexique)
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des inspecteurs alimentaires	FAO, en collaboration avec l'OMS et les Ministères de l'agriculture et de la santé	26-27 novembre 2008	Saint-Domingue (République dominicaine)
Formation à la nutrition de base et à la sécurité sanitaire des aliments dispensée aux enseignants	FAO	2008	El Salvador/République dominicaine
Élaboration d'un livret sur la manipulation et la sécurité sanitaire des aliments pour les enseignants	FAO	2008	El Salvador/République dominicaine
Formation aux bonnes pratiques de manipulation et de conservation des aliments dispensés aux vendeurs	FAO	2008	El Salvador/République dominicaine
Élaboration d'un mini-manuel sur la manipulation, la préparation et la conservation appropriées des aliments dans le cadre d'un manuel technique général	FAO	2008-2009	El Salvador/République dominicaine
Élaboration d'un manuel de formation sur l'hygiène/sécurité sanitaire des aliments à l'intention des parents	FAO	2008-2009	El Salvador/République dominicaine
Formation aux principes de nutrition et à la sécurité sanitaire des aliments dispensée aux enseignants du primaire	FAO	2009	Bahamas
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des producteurs agricoles	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture	6 février 2009	La Vega (République dominicaine)
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des producteurs agricoles	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture	31 mars 2009	Azua (République dominicaine)
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des producteurs de lait et de produits laitiers	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture	29 avril 2009	Saint-Domingue (République dominicaine)

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier sur l'élaboration de directives concernant la surveillance, la prévention et le contrôle de la maladie de Chagas d'origine alimentaire, pour les pays du Bassin amazonien	OMS/OPS	mars 2009	Brésil
Cours de perfectionnement OMS-GSS niveau I pour les pays d'Amérique centrale, Cuba, la République dominicaine et Porto Rico. Second séminaire régional technique sur la qualité liée à l'origine géographique en Amérique latine: les progrès accomplis	OMS/OPS FAO- Conseil national de la production du Costa Rica	5 avril - 7 mai 2009	San José (Costa Rica)
La FAO a apporté son soutien à la mise en œuvre, dans la région Amérique latine et Caraïbes, d'un projet de constitution d'une base de données sur les rapports scientifiques et épidémiologiques relatifs à <i>V. cholerae</i> , <i>V. vulnificus</i> et <i>V. parahaemolyticus</i> dans l'écosystème marin et ses produits. L'Argentine, le Brésil, Cuba, le Chili, le Mexique et le Pérou ont participé à ce projet.	FAO, en collaboration avec l'Université de Sao Paulo, FUNDESPA Brésil, l'Institut national de santé publique et d'autres institutions chiliennes locales	20-22 avril 2009	Puerto Montt (Chili)
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des professionnels du conditionnement des fruits et des légumes	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture	mai 2009	Saint-Domingue (République dominicaine)
Le second séminaire régional technique sur la qualité liée à l'origine géographique en Amérique latine a été organisé pour donner suite au premier et pour examiner un projet régional visant à soutenir la mise en œuvre de programmes de qualité spécifique contribuant au développement rural	FAO, en collaboration avec le Conseil national de la production	5-7 mai 2009	San José (Costa Rica)
Sixième cours et réunion annuelle du réseau PulseNet pour l'Amérique latine et les Caraïbes	OMS/OPS, CDC	mai 2009	Argentine
Cours sur « Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius » à l'intention des transformateurs de produits alimentaires	FAO, en collaboration avec le Ministère de l'agriculture	juin 2009	Saint-Domingue (République dominicaine)

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Projet sous-régional sur le renforcement des BPA, BPF et l'application des principes HACCP aux petites et moyennes entreprises alimentaires	OMS/AMRO	Pays andins, pays d'Amérique centrale et pays anglophones des Caraïbes	Préparé et prêt à être soumis au Département de la sécurité sanitaire des aliments de l'OMS pour observations et propositions en vue d'un financement extérieur
Formation à l'hygiène alimentaire et à la nutrition	FAO	Argentine	En cours de formulation
Élaboration de bases de données et de tables de composition des aliments visant à renforcer le commerce international et la protection des consommateurs (TCP/RLA/3107)	FAO	Argentine, Chili et Paraguay	Opération commencée en décembre 2007. Date limite: novembre 2009.
Analyse et renforcement des programmes d'alimentation et nutrition communautaire (TCP/RLA/3110)	FAO	Argentine, Brésil, Mexique, Panama	A démarré en février 2008, conclusion prévue en janvier 2009
Projet sous-régional sur l' « Amélioration de la sécurité sanitaire des aliments de rues moyennant l'établissement d'un système d'inspection alimentaire fondés sur les principes HACCP - Analyse des risques – points critiques pour leur maîtrise »	FAO	Barbade/États des Caraïbes orientales	Achevé récemment
Renforcer le cadre de la biosécurité – appui à la mise à jour du cadre juridique de biosécurité et renforcement des capacités nationales de mise en œuvre efficace des approches et du système de biosécurité	FAO	Belize	En cours
Assistance technique pour la mise en œuvre de la stratégie « Marchés santé ». Le premier marché d'aliments sains a été mis en œuvre en Bolivie. L'expérience a été étendue à cinq départements boliviens avec la mise en place d'un marché dans chaque département	OPS/OMS avec un appui extrabudgétaire de l'AGFUND	Bolivie, République dominicaine, Guyana et Paraguay	En cours
Adaptation, validation et adoption dans les écoles primaires des cinq clés de l'OMS pour des aliments plus sûrs	OMS/AMRO	Municipalité de Duque de Caxias (Brésil)	En cours
Formation aux cinq clés de l'OMS pour des aliments plus sûrs dispensée	OMS/AMRO	Municipalité de Rio de	Achevée en décembre 2008

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
aux chefs des communautés de la « <i>favela</i> » la Rociña		Janeiro (Brésil)	
Coopération technique pour les épidémies de bérubéri due aux mycotoxines	OMS/AMRO	Brésil	Achevée en décembre 2008
Cours de formation sur l'analyse des risques relatifs à la sécurité sanitaire des aliments à l'intention des inspecteurs alimentaires de l'Agence nationale de surveillance sanitaire du Brésil (ANVISA)	OMS/OPS	Brésil	En cours
Formation aux BPF, aux principes HACCP et à la vérification pour les inspecteurs alimentaires de l'Autorité colombienne pour la sécurité sanitaire des aliments (INVIMA)	OMS/OPS	Colombie	Sera achevée en novembre 2009
Projet pilote pour la mise en œuvre d'une surveillance intégrée en matière de résistance aux antimicrobiens	OMS/OPS	Colombie	En cours
Renforcement des capacités en matière d'analyse des risques pour les autorités nationales de santé (TCP/CHI/3201)	FAO	Chili	En cours
Étude du fardeau économique des maladies d'origine alimentaire au Chili	OMS/OPS, PHAC, Université de Guelph	Chile	En cours
Optimisation de la chaîne agro-industrielle pour la spiruline destinée à la consommation humaine (TCP/CUB/3013)	FAO/PCT	Cuba	En cours
Renforcement des capacités en matière d'analyse des aliments: Création d'un réseau national de laboratoires d'analyse des aliments – lié aux laboratoires interaméricains d'analyse des aliments (INFAL/RILAA)	OMS/AMRO	Cuba	En cours
Conseils techniques et formation sur les risques liés aux denrées alimentaires	FAO	Cuba	En cours
Développement de la production de café	FAO	Dominique	En préparation
Projet régional sur le renforcement du Comité national du Codex et des points de contact Codex nationaux	FAO/SLC	Dominique, Grenade, Saint-Kitts-et-Nevis, Saint-Vincent-et-les Grenadines	En préparation
Renforcer le secteur du commerce alimentaire	FAO	République dominicaine	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Renforcer la compétitivité du secteur agro-alimentaire (TCP/DOM/3102)	FAO/PCT	République dominicaine	En cours
HACCP pour la certification par les inspecteurs alimentaires	FAO	République dominicaine	En cours
Le processus d'établissement de normes du Codex Alimentarius	FAO	République dominicaine	En préparation
Formation d'un animateur de l'Association des consommateurs à la sécurité sanitaire des aliments, à la sécurité alimentaire et à la nutrition	FAO	République dominicaine	En préparation
Mise en place d'un système d'assurance qualité dans le laboratoire de référence pour les produits laitiers (TCP/DOM/3201)	FAO	République dominicaine	En cours
Renforcement des capacités en matière d'analyse des aliments: Création d'un réseau national de laboratoires d'analyse des aliments – lié aux laboratoires interaméricains d'analyse des aliments (INFAL/RILAA)	OMS/AMRO	République dominicaine	En cours
Renforcement des systèmes de sécurité sanitaire des aliments: des ateliers nationaux utilisant l'instrument « Performance, vision et stratégie » ont été organisés et une évaluation des plans d'action est en cours	OMS/OPS, IICA	Équateur, Pérou, Bolivie, Paraguay, Argentine, Uruguay	En cours
Formation aux bonnes pratiques en matière d'hygiène, de nutrition et d'interprétation de l'étiquetage alimentaire, dispensée aux enseignants; formation à la nutrition dispensée aux parents et à la communauté scolaire	FAO/ONG	République dominicaine (TCP/DOM/31/01) El Salvador (TCP/ELS/3101)	Avril - juillet 2008 Janvier 2009
Assistance technique à l'industrie des noix de muscade	FAO	Grenade	En cours
Harmonisation du Code alimentaire des pays d'Amérique centrale	OMS/PAHO, OIRSA	Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Costa Rica, Panama, République dominicaine	En cours, document final à l'étude au niveau national
Exécution du projet pilote pour l'adaptation, la validation et l'adoption des cinq clés de l'OMS pour des aliments plus sûrs dans les écoles primaires des zones urbaines et rurales	OMS, avec des fonds extrabudgétaires du DFID	Guatemala et Venezuela	En cours
Réhabilitation des capacités d'analyse du laboratoire chimique de la Faculté d'agronomie et de médecine vétérinaire (FAMV) - Phase II du projet TCP/HAI/2906	FAO	Haïti	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
« Amélioration de l'efficacité commerciale des artisans pêcheurs en Amérique centrale, au Mexique et dans les Caraïbes », qui comprend la formation des pêcheurs et des intermédiaires à la conservation de la qualité des prises	FAO/Fonds commun pour les produits de base (CFC)	Honduras, Mexique, Cuba	En cours
Création d'un Comité national du Codex	FAO	Jamaïque	Achevé récemment
Lutte contre l'ochratoxine A dans le café	FAO	Nicaragua	En préparation
Modernisation du système phytosanitaire – Extension aux composantes sécurité sanitaire des aliments et santé animale (TCP/PAN/3003)	FAO	Panama	En cours
Renforcement de l'éducation en matière de sécurité sanitaire des aliments et de nutrition grâce à la mise en place du programme « Nourrir l'esprit pour lutter contre la faim » TCP/PAR/3101	FAO	Paraguay	Achèvement prévu en mars 2009
Renforcement des systèmes de surveillance des maladies d'origine alimentaire	OMS/OPS	Pérou, Bolivie	En cours
Éco-santé pour les Caraïbes: études du fardeau économique des maladies d'origine alimentaire, évaluation des citernes d'eau de pluie, télé-enseignement concernant les programmes de contrôle de la sécurité sanitaire des aliments.	OMS/OPS, Université Laval, Université St George, Université des Indes occidentales, Agence de santé publique du Canada	Sainte-Lucie, Guyana, Grenade, Bahamas, Trinité	En cours
Études du fardeau économique des maladies d'origine alimentaire dans les Caraïbes	OMS/OPS, PHAC,	Sainte-Lucie, Grenade, Jamaïque, Trinité-et-Tobago, Dominique	En cours
Projets sous-régionaux visant à renforcer les activités d'analyse, l'assurance qualité en laboratoire et les capacités du Réseau interaméricain des laboratoires d'analyse des aliments (INFAL/RILAA)	FAO	Sous-régional	Évaluation du projet en cours
Soutien à la santé agricole et à la sécurité sanitaire des aliments au niveau national: Assistance technique pour renforcer l'établissement de la santé agricole et de la sécurité sanitaire des aliments au niveau national - TCP/3201/RLC	FAO	Trinité-et-Tobago	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Assistance technique à l'industrie des aliments et des boissons sous forme de services consultatifs pour créer une autorité unifiée et élaborer un programme national en matière de sécurité sanitaire des aliments. Une assistance semblable est également requise dans l'industrie du poisson et de la transformation du poisson pour la mise à jour des règlements concernant les normes de sécurité sanitaire des aliments et l'élaboration d'un plan de gestion des pêches	FAO	Trinité-et-Tobago	En cours
Renforcement des fournisseurs de la chaîne agro-alimentaire pour les programmes nationaux d'alimentation et de nutrition, en particulier ceux qui s'adressent aux écoles primaires	FAO	Uruguay	En préparation
« La gestion des pêches en Uruguay », prévoyant notamment le renforcement des infrastructures et des processus de production pour améliorer les normes sanitaires et de qualité des produits de la pêche	FAO/UTF	Uruguay	En cours

Annexe 5

PROCHE-ORIENT/ MÉDITERRANÉE ORIENTALE**ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES**

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier sous-régional sur les directives diététiques pour les pays du Conseil de coopération du Golfe (CCG)	FAO	16-18 mai 2009	Muscat (Oman)

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Élaboration d'une stratégie nationale de sécurité sanitaire des aliments et fonctionnement de la machine HPLC du Laboratoire d'analyse des denrées alimentaires du Ministère de la santé publique	OMS/EMRO	Afghanistan	Achevé fin 2008
Activités de promotion et de communication sur les cinq clés pour des aliments plus sûrs, en collaboration et en partenariat aux niveaux régional, national et mondial	OMS/EMRO	Afghanistan	En cours
Élaboration d'une stratégie nationale pour la sécurité sanitaire des aliments et fonctionnement de la machine HPLC du Laboratoire d'analyse des denrées alimentaires du Ministère de la santé publique; formation des entreprises agroalimentaires à l'application des principes HACCP	OMS/EMRO	Bahreïn	Achevé fin 2008
Renforcement des capacités en matière d'application et de certification d'assurance qualité dans les laboratoires de microbiologie des denrées alimentaires	OMS/EMRO	Bahreïn	Achèvement prévu fin 2009
Renforcement des systèmes de contrôle de qualité pour les céréales et les arachides	FAO	Égypte	En préparation
Création d'un organisme régional pour l'évaluation des risques et réorganisation du système de contrôle des aliments	FAO	Pays du Conseil de coopération du Golfe	En préparation
Fourniture d'un appui technique au système de sécurité sanitaire des	OMS/EMRO	Iran	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
aliments			
Suivi, prévention et maîtrise de la contamination par les aflatoxines des pistaches iraniennes	FAO	Iran	En cours
Restauration des capacités en matière de sécurité sanitaire et de transformation des aliments en Iraq (OSRO/IRQ/601/UDG)	FAO/OMS/ONUDI	Iraq	En cours
Création en Iraq d'une autorité fonctionnelle interministérielle indépendante pour la sécurité sanitaire des aliments; mise à jour et application des lois et règlements relatifs à la sécurité sanitaire des aliments; renforcement des liens entre l'Iraq et le Codex Alimentarius et d'autres instances internationales s'occupant de la sécurité sanitaire des aliments et mise en œuvre efficace et coordonnée du projet du Fonds d'affectation spéciale pour l'Iraq du Groupe des Nations Unies pour le développement (UNDG ITF) portant sur la sécurité sanitaire des aliments	OMS/EMRO	Iraq	
Établissement de partenariats pour la sécurité sanitaire des aliments; renforcement des programmes de surveillance des zoonoses et autres maladies transmises par les aliments, et de suivi des dangers; intégration de ces programmes dans les systèmes nationaux de surveillance déjà en place; et diffusion des résultats	OMS/EMRO	Jordanie	En cours
Coopération technique visant à appuyer la mise en place de cadres relatifs aux indications géographiques pour les produits laitiers - PCT	FAO	Jordanie	En préparation
Renforcement du programme de sécurité sanitaire des aliments	OMS/EMRO	Koweït	En cours
« Amélioration des capacités de production et de commercialisation des produits agricoles libanais »/Renforcement des moyens du Ministère de l'agriculture pour le contrôle et l'inspection des produits animaux et végétaux importés et exportés dans le cadre du renforcement du système de contrôle des aliments au Liban	FAO/avec un financement extrabudgétaire de la Coopération italienne	Liban	En préparation
Élaboration et mise à l'essai d'un modèle HACCP générique pour la production et la manipulation des produits alimentaires	OMS/EMRO	Liban	En cours
Examen et mise à jour de la stratégie en matière de nutrition et de sécurité sanitaire des aliments; mise à jour et validation du système	OMS/EMRO	Libye	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
d'assurance qualité pour le CFDC libyen; élaboration de directives nationales et renforcement des capacités en matière de détection, prévention et gestion des maladies d'origine alimentaire			
Réduction de l'incidence de cinq grands pathogènes bactériens sur les maladies d'origine alimentaire non zoonotiques	OMS/EMRO	Oman	Achèvement prévu fin 2009
Renforcement des capacités du Ministère de la santé et d'autres partenaires en matière de risques d'origine alimentaire	OMS/EMRO	Palestine	En cours
Développement de la Division des industries alimentaires du Centre national de recherche agricole	FAO (AGNS/AGST)	Arabie saoudite	En préparation
Renforcement des capacités du personnel chargé du contrôle de la sécurité sanitaire des aliments et sensibilisation du public	OMS/EMRO	Arabie saoudite	En cours
Renforcement des capacités en matière d'activités de promotion et de sensibilisation	OMS/EMRO	Syrie	En cours
Élaboration d'un système de surveillance des maladies d'origine alimentaire Poursuite des travaux sur la normalisation internationale des produits alimentaires Activités de promotion et de communication sur les cinq clés pour des aliments plus sûrs, en collaboration et en partenariat aux niveaux régional, national et mondial	OMS/EMRO OMS/EMRO	Tunisie Tunisie	En cours
Coopération technique à l'appui de la mise en œuvre d'indications géographiques – TCP/TUN/3202	FAO	Tunisie	En cours
Détermination de l'ampleur des maladies d'origine alimentaire et renforcement du suivi de la sécurité sanitaire et de la qualité des aliments	OMS/EMRO	Yémen	En cours

Annexe 6

AMÉRIQUE DU NORD ET PACIFIQUE
ACTIVITÉS RÉGIONALES/NATIONALES

Activité (Atelier/séminaire/cours de formation)	Organisateurs	Date	Lieu
Atelier régional de la FAO sur la constitution de réseaux et l'amélioration de la sécurité sanitaire et de la qualité des produits frais	FAO	Novembre 2008	Apia (Samoa)

PROJETS/ASSISTANCE DIRECTE AUX PAYS

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Rédaction de règles de sécurité sanitaire des aliments	OMS	Îles Cook, Kiribati et Nauru	En cours
Rédaction de normes alimentaires	OMS	États fédérés de Micronésie	En cours
Examen des services d'inspection alimentaire	FAO	Fidji	En cours
Renforcement de l'éducation en matière de sécurité sanitaire des aliments sur la base des cinq clés pour des aliments plus sûrs, y compris de l'éducation en matière de sécurité sanitaire des aliments dans les écoles	OMS	Pays du Pacifique	En cours
Formation à l'évaluation des risques	OMS	Papouasie-Nouvelle-Guinée	En cours
Projet intégré de normes alimentaires visant à renforcer la capacité des pays du Forum des îles du Pacifique à établir et appliquer les lois, normes et procédures d'inspection universellement reconnues pour promouvoir le libre échange d'aliments sains et salubres	WPRO/FAO-SAP/ Secrétariat du Forum des îles du Pacifique	14 pays insulaires du Pacifique	En cours

Titre	FAO/OMS	Pays	État d'avancement
Recherche après récolte et renforcement des capacités pour améliorer la durée de conservation et la qualité du fruit à pain et de la papaye à Samoa	FAO	Samoa	En cours
Assistance technique pour l'élaboration d'une législation sur l'hygiène de la viande, y compris de la loi sur les abattoirs et l'approvisionnement en viande, et du règlement sur les abattoirs et l'inspection des viandes	FAO	Samoa	Législation rédigée début 2008, actuellement à l'examen du Conseiller juridique du Ministère de l'agriculture

Annexe 7

PUBLICATIONS FAO/OMS EN PRÉPARATION

- L'OPS/OMS a publié un manuel, en portugais, de formation à l'analyse des risques en matière de sécurité sanitaire des aliments intitulé « Perspectiva sobre a análise de risco na segurança dos alimentos ».
- Le « Manuel de production et santé animales: bonnes pratiques pour l'industrie de la viande » est maintenant disponible en anglais, arabe, espagnol, français, également en ligne. Ce manuel vient compléter le Code d'usages en matière d'hygiène pour la viande (CAC/RCP 58-2005).
- La FAO, en collaboration avec l'Association internationale d'alimentation animale (IFIF), a préparé un Manuel de bonnes pratiques à l'usage du secteur des aliments pour animaux, qui aidera à appliquer le Code d'usages du Codex sur les bonnes pratiques d'alimentation des animaux (CAC/RCP 54-2004).
- La FAO a prêté son concours à l'OIE pour la production d'un « Guide de bonnes pratiques d'élevage pour la sécurité sanitaire des aliments d'origine animale ». Ce guide vise à permettre aux autorités compétentes d'aider les parties prenantes, notamment les agriculteurs, à assumer pleinement leurs responsabilités au premier stade de la chaîne de production alimentaire pour la production d'aliments d'origine animale sûrs.
- Un cours de formation en ligne FAO/OMS intitulé « Mieux participer aux activités du Codex » est disponible sur CD-ROM en anglais, espagnol et français. Il est accessible en anglais et en espagnol par les sites web de la FAO et de l'OMS (http://www.fao.org/ag/agn/agns/capacity_elearning_codex_en.asp)
- La FAO, avec l'OMS et le CID, a mis au point un cours de formation de base sur l'évaluation des risques microbiologiques (ERM). Ce cours a pour principal objectif de familiariser les gouvernements avec le concept général de l'analyse des risques et de montrer quelle est la place de cette évaluation dans la gestion des risques microbiologiques (GRM);
- La version russe des matériels de formation face-à-face est maintenant disponible et peut être obtenue à l'adresse: http://www.fao.org/ag/agn/agns/capacity_elearning_codex_en.asp. Ces ressources, qui sont à la disposition de tous, sont particulièrement utiles aux formateurs cherchant à renforcer l'efficacité du programme national du Codex dans leur pays. Ce matériel est composé notamment de Notes pour les formateurs et d'une série de diaporamas, de notes à l'intention des étudiants, d'activités collectives et de matériels de référence. La mise en œuvre d'activités de formation prévoyant l'usage de ces ressources, devrait renforcer le dialogue entre les parties prenantes et améliorer la connaissance du Codex à l'échelon national.
- Les Directives FAO/OMS « Préparation, conservation et manipulation dans de bonnes conditions des préparations pour nourrissons » sont disponibles en anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe, et ont été traduites récemment en japonais.
- La FAO a publié en anglais et en espagnol des études de cas intitulées « Implementing programmes to improve safety and quality in fruit and vegetable supply chains: benefits and drawbacks ».
- La version espagnole de la vidéo FAO/AGNS sur l'échantillonnage pour l'analyse des mycotoxines, « Procedimientos de muestreo para la determinación de micotoxinas en los alimentos y las raciones animales », est désormais disponible et peut être obtenue à l'adresse: http://www.fao.org/ag/agn/agns/news_an.asp.
- L'OPS/OMS a publié: un manuel théorique, « Cinq clés pour des aliments plus sûrs »; un guide de travaux pratiques pour les enseignants: Cinq clés pour des aliments plus sûrs; un guide pour l'association parents-enseignants: Comment élaborer un plan de sécurité sanitaire des aliments dans mon école? Les cinq étapes pour avoir de l'eau et des aliments sûrs à l'école; et une affiche « Les cinq clés pour des aliments plus sûrs »
- L'OMS a publié les « Guidelines for the Investigation and Control of Foodborne Disease Outbreaks ». Ces directives pour l'étude et le contrôle des foyers de maladies d'origine alimentaire

constituent une introduction générale à l'identification de ces maladies, ainsi qu'une aide pratique pour leur étude et leur contrôle dans divers contextes. Elles contiennent des informations de base et des outils pratiques, notamment des questionnaires échantillons et des formulaires pour les rapports d'étude.

- Le Dossier FAO sur la biosécurité est disponible en anglais, espagnol et français. Les pays membres peuvent l'utiliser pour l'analyse et la gestion des risques pesant sur la sécurité sanitaire des aliments, la vie et la santé des animaux et des plantes, et des risques connexes pour l'environnement. Il décrit les principes et les composantes de la biosécurité, contient un guide d'évaluation des capacités de biosécurité et guide l'application des principes de l'analyse des risques dans le domaine de la biosécurité.
- La FAO a également publié les manuels de formation suivants: "On-farm mycotoxins control in food and feed grain"; et "Maintaining quality of food and feed grain through trade and processing" (tous deux disponibles en ligne)
- La FAO a mis au point un manuel pratique à l'intention des producteurs et des exportateurs d'Asie – Règlements, normes et certification pour les exportations agricoles. Cette publication est disponible en anglais, thaï, vietnamien, mandarin, bahasa, birman, farsi, hindi, lao, urdu, tegulu et bengali.
- LA FAO a publié en janvier 2009 des études de cas en espagnol sur la qualité liée à l'origine géographique en Amérique latine, pour donner suite au séminaire régional tenu sur ce thème à Santiago du Chili, en décembre 2007.
- La FAO a publié en juin 2009, au niveau local, un guide pour l'élaboration d'un programme de qualité spécifique liée à l'origine géographique, en collaboration avec le réseau de recherche SinerGI (projet financé par l'UE) et dans le cadre du projet GCP/INT/FRA/022 financé par la France.
- La Division FAO/AGN, en collaboration avec plusieurs consultants en sécurité sanitaire des aliments, a préparé un document sur les implications du changement climatique et des bioénergies, pour la Conférence de haut niveau de la FAO sur la sécurité alimentaire mondiale: les défis du changement climatique et des bioénergies, qui s'est tenue au Siège de la FAO, à Rome, du 3 au 5 juin 2008. Ce document est disponible à l'adresse web suivante: http://www.fao.org/ag/agn/agns/files/HLC_1_Climate_Change_and_Food_Safety.pdf.